



# CONAIPD



"Sobre el presente documento se elaboró una versión publica de conformidad al Artículo 30 de la Ley de Acceso a la Información Pública (LAIP), protegiendo los datos personales de las partes que intervinieron en el presente proceso; así como datos confidenciales según lo establecido en el Artículo 6 literales "a", "b" y Artículo 24 de la LAIP"

**CONTRATO No. 02/2021**

## **SERVICIO DE MANTENIMIENTO PREVENTIVO DE PICK UP TOYOTA HILUX 4X4 Y MITSUBISHI L200 SPORTERO 4X2 DEL CONAIPD DURANTE EL AÑO 2021**

Señora **CLAUDIA PATRICIA ZALDÍVAR MORÁN**, mayor de edad, empleada, del domicilio de la ciudad de [REDACTED], departamento de [REDACTED], portadora de mi Documento Único de Identidad número [REDACTED], y con Número de Identificación Tributaria [REDACTED]

[REDACTED] actuando en mi carácter de Presidenta y Representante Legal del **CONSEJO NACIONAL DE ATENCIÓN INTEGRAL A LA PERSONA CON DISCAPACIDAD**, que puede abreviarse "**CONAIPD**"; institución descentralizada de la Presidencia de la República, con Número de Identificación Tributaria cero seis uno cuatro - cero seis uno dos nueve tres - uno cero ocho - siete; calidad que acredito con los siguientes documentos: a) Decreto Ejecutivo número ochenta, emitido el día diecisiete de junio del año dos mil diez, publicado en Diario Oficial número ciento dieciséis, Tomo número trescientos ochenta y siete de fecha veintidós de junio del mismo año; b) Reformas al Decreto Ejecutivo número ochenta relacionado en el literal anterior, emitido el día veintitrés de marzo de dos mil doce, publicado en Diario Oficial número sesenta y seis, Tomo número trescientos noventa y cinco de fecha doce de abril de dos mil doce; c) Certificación del Acuerdo Número Tres de la Sesión Extraordinaria del Pleno del Consejo Nacional de Atención Integral a la Persona con Discapacidad, celebrada el día cinco de julio del año dos mil diecinueve, donde consta la elección de la Presidencia del CONAIPD, para el período del cinco de julio de dos mil diecinueve hasta el treinta y uno de enero de dos mil veintiuno; y d) Ley Especial de Inclusión de las Personas con Discapacidad vigente a partir del uno de enero del año dos mil veintiuno, Capítulo XIX, Disposiciones Finales, transitorias, Derogatorias y vigencia, Artículo ciento treinta y cuatro, reconoce las facultades de los actuales miembros de Pleno del CONAIPD, teniendo como Presidenta la Representación Legal del CONAIPD y por tanto facultad para el otorgamiento de actos como el presente, quien en el transcurso del presente instrumento me denominaré, "**CONAIPD** y por otra parte el señor [REDACTED], mayor de edad, del domicilio de [REDACTED], Departamento de [REDACTED], con Documento Único de Identidad [REDACTED]



██████████ y Número de Identificación Tributaria ██████████

██████████, actuando en mi calidad de Administrador Único Propietario y Representante Legal de la Sociedad **MULTISERVICIOS A Y M, SOCIEDAD ANONIMA DE CAPITAL VARIABLE**, que se abrevia **MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V.**, con Número de Identificación Tributaria CERO SEIS UNO CUATRO- CERO OCHO CERO NUEVE CERO NUEVE- UNO CERO DOS- UNO, calidad que compruebo por medio de: **a)** Copia Certificada de Testimonio de Escritura Pública de Constitución de la Sociedad **MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V.**, otorgada a las nueve horas del día ocho de septiembre del año dos dos mil nueve, ante los oficios notariales del licenciado José Roberto Hidalgo Lemus, la cual se encuentra debidamente inscrita bajo el número SETENTA Y CINCO, del Folio CUATROCIENTOS TREINTA Y UNO al folio CUATROCIENTOS CUARENTA Y DOS, del Libro DOS MIL CUATROCIENTOS SESENTA Y NUEVE, del Registro de Sociedades, inscrito en San Salvador, el día once de septiembre de dos mil nueve. Certificación extendida a los cinco días del mes de enero de dos mil veinte; **b)** Copia Certificada de Testimonio de Escritura Pública de Rectificación de Escritura Pública de Modificación de la Constitución de la sociedad **MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V.**, otorgada a las nueve horas del día siete de julio del año dos mil catorce, ante los oficios notariales del licenciado Ricardo Vasquez Jandres, la cual se encuentra debidamente inscrita bajo el número CIENTO VEINTIDOS, del Folio CUATROCIENTOS CUARENTA Y NUEVE al folio CUATROCIENTOS CINCUENTA Y DOS, del Libro TRES MIL DOSCIENTOS OCHENTA Y NUEVE, del Registro de Sociedades, inscrito en San Salvador, el día veintiuno de julio del año dos mil catorce. Certificación extendida a los cinco días del mes de enero de dos mil veinte; y **c)** Copia Certificada de Credencial de Administrador Único Propietario y Suplente de **MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V.** inscrita bajo el número CIENTO TREINTA Y CUATRO, folio CUATROCIENTOS CINCUENTA Y NUEVE al folio CUATROCIENTOS SESENTA Y UNO, del Libro TRES MIL NOVECIENTOS VEINTICINCO, donde consta que he sido nombrado como Administrador Único Propietario, para un periodo de cinco años, estando vigente dicho nombramiento. Certificación extendida a los cinco días del mes de enero de dos mil veinte; teniendo la facultad de otorgar actos como el presente en nombre y representación de la Sociedad **MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V.**, quien en el transcurso del presente instrumento me



denominaré, **“LA CONTRATISTA”**, y en los caracteres dichos, **MANIFESTAMOS:** Que otorgamos el presente contrato de **“SERVICIO DE MANTENIMIENTO PREVENTIVO DE PICK UP TOYOTA HILUX 4X4 Y MITSUBISHI L200 SPORTERO 4X2 DEL CONAIPD DURANTE EL AÑO DOS MIL VEINTIUNO”**, con base en el artículo veinticuatro de la Ley de Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública (LACAP), así como a las obligaciones, condiciones, pactos y renunciaciones siguientes: **I. OBJETO DEL CONTRATO.** El objeto contractual es el siguiente: **“SERVICIO DE MANTENIMIENTO PREVENTIVO DE PICK UP TOYOTA HILUX 4X4 Y MITSUBISHI L200 SPORTERO 4X2 DEL CONAIPD DURANTE EL AÑO DOS MIL VEINTIUNO”**, el cual consiste en: a) Servicios de mantenimiento preventivo de Un Pick up Toyota Hilux doble cabina 4x4, año 2012 placas D117-2011, cada 5,000 kilómetros recorridos; b) Servicios de mantenimiento preventivo de Un Pick Mitsubishi L200 Sportero 4x2, año 2018, placas N11461-2011, cada 5,000 kilómetros recorridos. Los servicios a contratar, corresponde al mantenimiento preventivo cada 5,000 kilómetros y correctivo en los casos en que sea necesario. Los servicios deberán ser proporcionados en los talleres de la Contratista en días hábiles, en el período de enero a diciembre de 2021 y en caso de emergencia por cualquier motivo cuando el Consejo lo requiera. En los casos en que sea necesario el mantenimiento correctivo, en forma previa la Contratista presentará presupuesto de reparación, detallando el diagnóstico de la reparación a efectuar, con la cotización de los repuestos a utilizar en la reparación y detalle de la mano de obra, de conformidad con los montos de mano de obra ofertados por la Contratista, los cuales mantendrán firmes durante la vigencia del presente servicio en el caso que se le solicitaran. **II. PRECIO Y FORMA DE PAGO.** El precio total por el servicio contratado asciende a **OCHOCIENTOS SEIS DOLARES CON CINCUENTA Y DOS CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA**, cantidad que será pagada por el CONAIPD de la siguiente forma: a) Por los servicios de mantenimiento preventivo de un Pick up Toyota Hilux doble cabina, año 2012 placas D117-2011, cada 5,000 kilómetros recorridos, por medio de cuatro cuotas, de las cuales tres de OCHENTA Y NUEVE DOLARES CON SETENTA Y SEIS CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA y una cuarta cuota por CIENTO CUARENTA DOLARES CON CINCUENTA Y UN CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA; y b) Por los servicios de mantenimiento preventivo de un Pick up Mitsubishi L200 Sportero 4x2, año



2018, placas N11461-2011, cada 5,000 kilómetros recorridos, por medio de cuatro cuotas de las cuales tres son por un monto de OCHENTA Y NUEVE DOLARES CON SETENTA Y CINCO CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA y una cuarta cuota por CIENTO VEINTISIETE DÓLARES CON CINCUENTA Y UN CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA. Los montos totales de los servicios de mantenimiento preventivo consignados en los literales a) y b) anteriores totalizan la cantidad de OCHOCIENTOS SEIS DÓLARES CON CINCUENTA Y DOS CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA; y las cantidades mencionadas serán pagadas una vez se lleven a cabo los servicios relacionados en la Cláusula primera de este Instrumento, durante el período de vigencia del mismo y para lo cual la Contratista deberá presentar los primeros quince días hábiles posteriores a la finalización del servicio, factura de consumidor final a nombre del CONAIPD adjuntando los respectivos reportes. El trámite de pago se realizará en las oficinas del CONAIPD, ubicadas en Polígono Industrial Plan de La Laguna, Calle Circunvalación, lote número 20, Antiguo Cuscatlán, La Libertad, que se efectuaran treinta días posteriores a la recepción los documentos mencionados. La factura se entregará en Tesorería del CONAIPD quien extenderá un quedan para la entrega posterior del cheque, con el aval de la persona administradora del contrato quien levantará el acta de recepción de servicio a entera satisfacción, la cual será firmada por el Administrador de Contratos y la Contratista. Los precios ofertados por la Contratista incluyen el Impuesto a la Transferencia de Bienes Muebles y a la Prestación de Servicios (IVA); **III. PLAZO DEL CONTRATO.** El plazo contractual será de UN AÑO contados a partir de enero hasta el treinta y uno de diciembre del año dos mil veintiuno. Podrá prorrogarse el plazo del Contrato de conformidad al artículo Ochenta y tres de la LACAP, y a las estipulaciones contenidas en este instrumento. **IV. DOCUMENTOS CONTRACTUALES.** Serán documentos contractuales: Los que contienen la oferta de los servicios de objeto del presente contrato, proporcionados por MULTISERVICIOS A y M, S.A. DE C.V., términos de referencia y demás documentos emitidos por la UACI, la garantía de cumplimiento del contrato, adendas si las hubiere, las resoluciones modificativas, órdenes de cambio y cualquier otro que tuviera relación con los servicios contratados. **V. FORMA DE ENTREGA Y RECEPCIÓN.** Los servicios contratados serán prestados en los talleres de la Contratista, debiendo realizar las gestiones correspondientes para el traslado de los vehículos hacia las instalaciones de dichos talleres



y una vez finalizados los servicios de mantenimiento realizar la devolución de los vehículos a las instalaciones donde funciona el CONAIPD, en: Polígono Industrial Plan de La Laguna, Calle Circunvalación, lote número 20, Antiguo Cuscatlán, La Libertad. La recepción de los servicios se efectuará de conformidad al artículo 82 bis literal e) de la LACAP. **VI. GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DEL CONTRATO.** La contratista presentará una garantía de fiel cumplimiento del presente contrato por el monto del DIEZ POR CIENTO sobre el monto total a pagarse por el plazo que se contrata. La garantía debe presentarse a más tardar OCHO días después de la firma y entrega del contrato y estará vigente treinta días adicionales al plazo establecido en la cláusula tercera. **VII. CESIÓN.** Queda expresamente prohibido a la Contratista ceder a cualquier título los derechos y obligaciones que emanen del presente Contrato; la trasgresión de esta disposición dará lugar a la caducidad del Contrato, procediéndose además a hacer efectiva la garantía de cumplimiento del contrato de igual forma en el caso que el mantenimiento o el servicio se realicen de manera defectuosa. **VIII. INCUMPLIMIENTO.** En caso de mora en el cumplimiento de las obligaciones contractuales por causas imputables a la contratista en cuanto a brindar el servicio contratado, se somete a lo preceptuado en el Artículo Ochenta y cinco de la LACAP. La Contratista expresamente se somete a las sanciones que emanen de la Ley o del presente Contrato. **IX. CADUCIDAD.** La contratista se somete a las sanciones que emanen de la Ley o del presente Contrato, las que serán impuestas por la institución contratante a cuya competencia se someten a efectos de la imposición. **X. SOLUCIÓN DE CONFLICTOS.** Para resolver las diferencias o conflictos que surjan durante la ejecución de este instrumento, se estará a lo dispuesto en el Título VIII, Capítulo I de la LACAP. **XI. MODIFICACIÓN, AMPLIACIÓN Y/O PRÓRROGA.** De común acuerdo, el presente Contrato podrá ser modificado y ampliado en cualquiera de sus partes, o prorrogado en su plazo de conformidad a la Ley o cuando concurrieren una o varias de las situaciones siguientes: a) Por motivos de caso fortuito o fuerza mayor; b) Cuando existan nuevas necesidades, siempre vinculadas al objeto contractual; y, c) Cuando surjan causas imprevistas. En tales casos, el Consejo emitirá la resolución de modificación, ampliación o prórroga del Contrato, según corresponda, la cual será firmada posteriormente por ambas partes, y este mismo instrumento acreditará la obligación contractual resultante de dicha ampliación, modificación o prórroga. **XII. INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO.** De conformidad con el artículo Ochenta y cuatro incisos uno y dos de la Ley de



Adquisiciones y Contrataciones de la Administración Pública, la institución contratante se reserva el derecho de interpretar el presente contrato, de conformidad a la Ley en mención, Constitución de la República y demás leyes aplicables a los principios generales del Derecho Administrativo y de la forma que más convenga a los intereses públicos que se pretende satisfacer en forma directa o indirecta. La contratista expresamente acepta tal disposición y se obliga a dar estricto cumplimiento a las instrucciones que al respecto dicte la institución contratante las cuales serán comunicadas. **XIII. JURISDICCIÓN Y LEGISLACIÓN APLICABLE.** Para los efectos jurisdiccionales de este instrumento, las partes se someten a la legislación nacional vigente, cuya aplicación se realizará de conformidad a lo establecido en el artículo Cinco de la LACAP. **XIV. RENUNCIA.** Las partes renuncian a efectuar reclamaciones por vía que no sean las establecidas en este contrato y las Leyes de la República. **XV. NOTIFICACIONES.** Todas las notificaciones referentes a la ejecución de este instrumento serán válidas solamente cuando sean hechas por escrito a las direcciones especificadas por las partes, para cuyos efectos, las contratantes señalan como lugar para recibir notificaciones los siguiente: **EL CONAIPD**, en Polígono Industrial Plan de La Laguna, Calle Circunvalación, lote número Veinte, Antiguo Cuscatlán, La Libertad, y **LA CONTRATISTA**, Calle San Miguel, Pasaje Número 2, Número 3, Colonia Santa Isabel, San Ramón, Mejicanos, San Salvador, San Salvador. Así nos expresamos las comparecientes, quienes enteradas y conscientes de los términos y efectos legales del presente Contrato, por convenir así a los intereses de nuestras representadas, ratificamos su contenido, en fe de lo cual firmamos el mismo en la ciudad de Antiguo Cuscatlán, a los siete días del mes de enero del año dos mil veintiuno.

  
SRA. CLAUDIA PATRICIA ZALDÍVAR MORÁN  
Por "EL CONAIPD"

  
SR. [REDACTED]  
Por "LA CONTRATISTA"



En la ciudad de Antiguo Cuscatlán, a las quince horas del día siete de enero del año dos mil veintiuno.  
Ante mí, **THELMA JEANNETTE QUINTEROS IGLESIAS**, Notaria, del domicilio de [REDACTED]  
Departamento de [REDACTED] **COMPARECEN:** la señora **CLAUDIA PATRICIA ZALDÍVAR**





# CONAIPD



**MORÁN**, mayor de edad, empleada, del domicilio de la ciudad de [REDACTED], departamento de [REDACTED], persona a quien conozco e identifico por medio de su Documento Único de Identidad número [REDACTED], y con Número de Identificación Tributaria [REDACTED]

[REDACTED] actuando en su carácter de Presidenta y Representante Legal del **CONSEJO NACIONAL DE ATENCIÓN INTEGRAL A LA PERSONA CON DISCAPACIDAD**, que puede abreviarse **“CONAIPD”**; institución descentralizada de la Presidencia de la República, con Número de Identificación Tributaria cero seis uno cuatro - cero seis uno dos nueve tres - uno cero ocho - siete; calidad que acredito con los siguientes documentos: a) Decreto Ejecutivo número ochenta, emitido el día diecisiete de junio del año dos mil diez, publicado en Diario Oficial número ciento dieciséis, Tomo número trescientos ochenta y siete de fecha veintidós de junio del mismo año; b) Reformas al Decreto Ejecutivo número ochenta relacionado en el literal anterior, emitido el día veintitrés de marzo de dos mil doce, publicado en Diario Oficial número sesenta y seis, Tomo número trescientos noventa y cinco de fecha doce de abril de dos mil doce; c) Certificación del Acuerdo Número Tres de la Sesión Extraordinaria del Pleno del Consejo Nacional de Atención Integral a la Persona con Discapacidad, celebrada el día cinco de julio del año dos mil diecinueve, donde consta la elección de la Presidencia del CONAIPD, para el período del cinco de julio de dos mil diecinueve hasta el treinta y uno de enero de dos mil veintiuno; y d) Ley Especial de Inclusión de las Personas con Discapacidad vigente a partir del uno de enero del año dos mil veintiuno, Capítulo XIX, Disposiciones Finales, transitorias, Derogatorias y vigencia, Artículo ciento treinta y cuatro, reconoce las facultades de los actuales miembros de Pleno del CONAIPD, teniendo como Presidenta la Representación Legal del CONAIPD y por tanto facultad para el otorgamiento de actos como el presente, quien en el transcurso del documento que antecede se denominó **“CONAIPD”** y por otra parte el señor [REDACTED]

[REDACTED], mayor de edad, del domicilio de [REDACTED], Departamento de [REDACTED], persona a quien hoy conozco por medio de su Documento Único de Identidad [REDACTED] y Número de Identificación Tributaria [REDACTED]

[REDACTED] actuando en mi calidad de Administrador Único Propietario y Representante Legal de la Sociedad **MULTISERVICIOS A Y M, SOCIEDAD ANONIMA DE CAPITAL VARIABLE**, que se abrevia **MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V.**, con Número de Identificación Tributaria CERO SEIS UNO CUATRO- CERO



OCHO CERO NUEVE CERO NUEVE- UNO CERO DOS- UNO, calidad que compruebo por medio de: a) Copia Certificada de Testimonio de Escritura Pública de Constitución de la Sociedad MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V., otorgada a las nueve horas del día ocho de septiembre del año dos dos mil nueve, ante los oficios notariales del licenciado José Roberto Hidalgo Lemus, la cual se encuentra debidamente inscrita bajo el número SETENTA Y CINCO, del Folio CUATROCIENTOS TREINTA Y UNO al folio CUATROCIENTOS CUARENTA Y DOS, del Libro DOS MIL CUATROCIENTOS SESENTA Y NUEVE, del Registro de Sociedades, inscrito en San Salvador, el día once de septiembre de dos mil nueve. Certificación extendida a los cinco días del mes de enero de dos mil veinte; b) Copia Certificada de Testimonio de Escritura Pública de Rectificación de Escritura Pública de Modificación de la Constitución de la sociedad MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V., otorgada a las nueve horas del día siete de julio del año dos mil catorce, ante los oficios notariales del licenciado Ricardo Vasquez Jandres, la cual se encuentra debidamente inscrita bajo el número CIENTO VEINTIDOS, del Folio CUATROCIENTOS CUARENTA Y NUEVE al folio CUATROCIENTOS CINCUENTA Y DOS, del Libro TRES MIL DOSCIENTOS OCHENTA Y NUEVE, del Registro de Sociedades, inscrito en San Salvador, el día veintiuno de julio del año dos mil catorce. Certificación extendida a los cinco días del mes de enero de dos mil veinte; y c) Copia Certificada de Credencial de Administrador Único Propietario y Suplente de MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V. inscrita bajo el número CIENTO TREINTA Y CUATRO, folio CUATROCIENTOS CINCUENTA Y NUEVE al folio CUATROCIENTOS SESENTA Y UNO, del Libro TRES MIL NOVECIENTOS VEINTICINCO, donde consta que he sido nombrado como Administrador Único Propietario, para un periodo de cinco años, estando vigente dicho nombramiento. Certificación extendida a los cinco días del mes de enero de dos mil veinte; teniendo la facultad de otorgar actos como el presente en nombre y representación de la Sociedad MULTISERVICIOS A Y M, S.A. DE C.V., quien en el transcurso del documento que antecede se denominó, **“LA CONTRATISTA”**, y **ME DICEN:** Que reconocen como suyas las obligaciones y firmas que calzan el documento que antecede, en la calidad en que comparecen; así también me dicen que en ese mismo carácter reconocen todos los conceptos vertidos en tal documento, por medio del cual celebran un contrato de servicio, cuyo objeto es prestar el **SERVICIO DE MANTENIMIENTO PREVENTIVO DE PICK UP TOYOTA HILUX 4X4 Y**



**MITSUBISHI L200 SPORTERO 4X2 DEL CONAIPD DURANTE EL AÑO DOS MIL VEINTIUNO**", el cual consiste en: a) Servicios de mantenimiento preventivo de Un Pick up Toyota Hilux doble cabina cuatro por cuatro, año dos mil doce placas D ciento diecisiete – dos mil once, cada cinco mil kilómetros recorridos; b) Servicios de mantenimiento preventivo de Un Pick Mitsubishi L Doscientos Sportero cuatro por dos, año dos mil dieciocho, placas N once mil cuatrocientos sesenta y uno – dos mil once, cada cinco mil kilómetros recorridos. Los servicios deberán ser proporcionados en los talleres de la Contratista en días hábiles, en el período de enero a diciembre de 2021 y en caso de emergencia por cualquier motivo cuando el Consejo lo requiera. En los casos en que sea necesario el mantenimiento correctivo, en forma previa la Contratista presentará presupuesto de reparación, detallando el diagnóstico de la reparación a efectuar, con la cotización de los repuestos a utilizar en la reparación y detalle de la mano de obra, de conformidad con los montos de mano de obra ofertados por la Contratista, los cuales mantendrán firmes durante la vigencia del presente servicio en el caso que se le solicitaran. Que el precio total del contrato es de **OCHOCIENTOS SEIS DOLARES CON CINCUENTA Y DOS CENTAVOS DE DÓLAR DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA**, cantidad que será pagada por el CONAIPD. En el contrato estipulan otras cláusulas para asegurar el fiel cumplimiento del mismo. **DOY FE:** I) Que las firmas que se han relacionado son "AUTÉNTICAS", por haber sido reconocidas por los comparecientes a mi presencia, quienes ratifican los restantes términos del contrato aludido, otorgado en esta ciudad y en esta misma fecha. II) De ser legítima y suficiente la personería con que actúan la señora CLAUDIA PATRICIA ZALDÍVAR MORAN y el señor [REDACTED] por haber tenido a la vista los documentos relacionados. Así se expresaron los comparecientes, a quienes expliqué los efectos legales del presente documento que consta de cuatro folios útiles y leídos que se los hube íntegramente en un solo acto ininterrumpido, manifiestan su conformidad, ratifican su contenido y firmamos. **DOY FE.**



SRA. CLAUDIA PATRICIA ZALDÍVAR MORÁN  
Por "EL CONAIPD"



SR. [REDACTED]  
Por "LA CONTRATISTA"